

Alturo, Núria; Òscar Bladas, Marta Payà i Lluís Payrató (ed.) (2004):
Corpus oral de registres. Materials de treball. Barcelona: Publicacions i
Edicions de la Universitat de Barcelona. [Llibre i CD-ROM]
ISBN: 84-475-2812-X

REL1

Aquest document conté el text REL1, un "sermó dominical" que forma part del Corpus Oral de Registres (COR). El COR és un component del Corpus de Català Contemporani de la Universitat de Barcelona (CCCUB), un arxiu de corpus de llengua catalana oral contemporània que ha estat confegit pel grup de recerca Grup d'Estudi de la Variació (GEV) amb la finalitat de contribuir a l'estudi de la variació dialectal, social i funcional en la llengua catalana. Aquest i altres materials del CCUB són accessibles directament al Dipòsit Digital de la UB (<http://diposit.ub.edu>) o a través del web del CCCUB (<http://www.ub.edu/cccub>).

Aquesta obra esta subjecta a la llicència de:
Reconeixement–NoComercial-SenseObraDerivada



<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/es/deed.ca>

REL1, Sermó dominical

Sermó d'una missa catòlica que se celebra un diumenge de febrer del 1995 al monestir cistercenc de Santa Maria de Poblet. El sacerdot és un home de 61 anys que ha viscut la major part de la seva vida a Barcelona (des del seu naixement, el 1934, fins al 1990), tret d'algunes estades a Saragossa (un any), Navarra (cinc anys) i Salamanca (tres anys). Des del 1990 viu a Poblet, on és monjo sagristà. És bilingüe familiar: el pare és aragonès (de Tarazona) i la mare catalana (de Barcelona), i utilitza habitualment tant el castellà com el català, encara que afirma que la seva llengua dominant actual és el català.

Aquest sermó forma part d'una missa parroquial, no conventual. Els assistents són, doncs, fidels laics, ja que la comunitat monàstica no hi participa. També hi ha un escolà. El sacerdot celebra la missa des d'un altar provisional, situat vora la reixa que separa el cor de la nau central, on seuen els fidels. Al costat d'aquest altar hi ha un faristol de fusta, amb un micròfon, darrere del qual se situa el sacerdot per fer el sermó.

1 FMS: ja us he dit que la primera lectura_
 2 del llibre de Jesús fill de Sira_
 3 tenia_
 4 (. 0.15) un lligam amb l'Evangeli\
 5 (.. 0.56) diu un dels paràgrafs_
 6 (.. 0.56) el fruit de l'arbre_
 7 demostra el bon conreu\
 8 (.. 0.67) així_
 9 quan l'home doni comptes_
 10 es veurà què tenia a dins del cor\
 11 (... 1.25) i: (se senten sorolls)
 12 i Jesús_
 13 Nou Testament_
 14 (... 1.26) ens parla de_
 15 (... 1.10) que allò que surt de la boca_
 16 (.. 0.48) és allò que es té dins del cor\
 17 (... 1.46) perquè la seva boca parla d'allò que es desborda_
 18 dins del seu cor\
 19 (.. 0.55) l'home bo_
 20 (INH)
 21 del tresor de bondat que guarda en el cor_
 22 (INH)
 23 (.. 0.39) en treu la bondat\
 24 (... 0.91) ai_
 25 germans\
 26 això sí que és real\
 27 (... 1.18) quina lliçó més pràctica la del Senyor\
 28 (.. 0.51) (INH)
 29 i n'estem força convençuts eh\
 30 (... 1.40) com som\
 31 (... 2.12) som_
 32 (.. 0.49) com ens veuen_
 33 (... 2.50) o ens amaguem_
 34 (. 0.29) ara que ve el carnaval_
 35 (... 1.69) am(b) una disfressa\
 36 (... 2.02) aquests dies veureu gent que es disfressa\
 37 (... 1.04) és una cosa quasi còmica_
 38 (... 1.06) p(e)rò:_
 39 obeeix_
 40 de vegades_
 41 a un instint_
 42 (. 0.17) de volguer ser allò que no som\
 43 (... 2.39) i si més no_
 44 socialment_
 45 de vegades_
 46 {(??) els} persones_
 47 (.. 0.33) ens disfressem_
 48 (. 0.19) ens vestim_
 49 ens arreglem_
 50 (.. 0.55) perquè_
 51 (.. 0.34) a- --
 52 hem d'anar_
 53 (.. 0.53) perquè ens han de veure_
 54 (.. 0.44) perquè hem de fer una festa_
 55 (.. 0.45) i volem:_
 56 ser_
 57 (.. 0.82) i volem estar\

58 (... 1.02) de vegades de maneres que no som ni estem\
 59 (... 1.60) i quantes persones han volgut aparentar_
 60 (... 1.50) el que no tenen ni són\
 61 (... 1.98) i això és molt greu de vegades\
 62 (... 1.02) perquè hi ha persones que:_
 63 (. 0.11) aparenten ser bones\
 64 (... 1.28) tenen títols de bondat\
 65 (.. 0.78) poden ser sacerdots_
 66 poden ser jutges_
 67 poden ser pares de família_
 68 (.. 0.85) poden ser persones que per estament social i professió_
 69 (. 0.19) els cal ser {(F) bones} persones_
 70 (.. 0.98) (INH)
 71 p(e)rò es veu que a dins el cor_
 72 (.. 0.60) no hi tenen_
 73 (.. 0.70) el que cal\
 74 (.. 0.88) i els seus fruits_
 75 (.. 0.48) no són\
 76 (.. 0.85) {(DC) la bondat que_
 77 anuncia\}
 78 (... 1.42) {(AC) i això ho sabeu bé vosaltres perquè això (é)s una
 cosa_
 79 (.. 0.38) que passa molt\
 80 (... 1.19) és una cosa que_
 81 (.. 0.51) que les persones ens desconcerten_
 82 de vegades\
 83 (.. 0.82) perquè dius_
 84 {(F) home\}
 85 (. 0.24) com és_
 86 que aquesta persona fa això\
 87 (.. 0.81) si no li correspon pel seu estament_
 88 pel seua professió_
 89 (.. 0.36) pel seua_
 90 (. 0.24) dignitat\
 91 (... 2.15) hi ha moltes persones_
 92 (INH)
 93 que dins del seu cor tenen la bondat_
 94 (... 1.12) i pobres_
 95 no els llueix\
 96 (... 1.61) {(DC) quan:tes perso:nes_
 97 bones i respectables_
 98 (.. 0.58) de vegades no els llueix socialment la seva bondat\
 99 (... 2.26) uns_
 100 perquè de vegades no ho saben demostrar\
 101 (.. 0.39) o no tenen ocasió\
 102 (.. 0.63) o la gent no s'ho creu\
 103 (.. 0.78) són aquells petits de l'Evangeli\
 104 (.. 0.41) són la gent senzilla\
 105 la gent bona\
 106 (. 0.23) tenen bon cor\
 107 (.. 0.78) no hi ha {(F) m:illor} elogi_
 108 (. 0.20) que et puguin dir_
 109 (.. 0.68) quin cor tan bo que té\
 110 (... 1.32) quina bondat de cor\
 111 (... 2.26) la formació_
 112 l'educació_
 113 la instrucció_

114 {(A) totes} les nostres_
 115 (.. 0.41) maneres de pujar una criatura_
 116 (.. 0.45) és perquè en el fons tingui_
 117 (. 0.13) un bon cor\
 118 (... 1.48) i què és_
 119 tenir un bon cor\
 120 (... 2.40) tenir la capacitat_
 121 (. 0.22) d'observar els altres_
 122 (. 0.27) i fer-se'n càrrec_
 123 (... 1.20) d'allò que els passa\
 124 (... 2.09) perquè qui té un bon cor_
 125 se n'alegra am(b) el que té joia\
 126 (... 1.05) i pateix_
 127 am(b) aquell que pateix\
 128 (.. 0.92) està sempre en sintonia\
 129 (... 2.21) hi ha una paraula que ho diu molt bé\
 130 (. 0.12) (soroll)
 131 (.. 0.33) {(DC) simpatia_
 132 (... 1.71) la simpatia_
 133 (.. 0.43) ve d'una paraula grega_
 134 (.. 0.67) que vol dir {(L2) sympátheia_
 135 (.. 0.51) que vol dir_
 136 (. 0.29) sofrir i patir_
 137 (. 0.23) conjuntament\
 138 (... 2.64) i:_
 139 {(AC) nosaltres_
 140 aquesta paraula_
 141 no la valorem_
 142 perquè m:_
 143 una persona simpàtica_
 144 és aquella que diu_
 145 acudi:ts_
 146 que té alegri:a_
 147 que_
 148 (. 0.20) ens ho fa passar bé\
 149 no\
 150 (... 2.11) teòricament la paraula aquesta ens vol dir_
 151 una persona simpatia_
 152 és la que {(F) si:ntonitza} amb mi_
 153 (... 1.50) a bones_
 154 (.. 0.87) i dolentes\
 155 (... 1.26) i com ens_
 156 a_
 157 omple_
 158 la_
 159 la convivència_
 160 quan a un pare de família_
 161 (.. 0.45) té_
 162 (. 0.18) {(DC) simpatia am(b) els fills\
 163 (... 1.27) que se'n fa càrrec del que passa al fill petit_
 164 (. 0.12) i al més gran_
 165 (.. 0.32) i al casat_
 166 (.. 0.40) i als néts_
 167 (... 1.50) {(AC) quan una persona en el matrimoni té_
 168 {(DC)(F) l'autèntica simpatia_
 169 que s'ha de tenir_
 170 (.. 0.46) que està per {(F) damu:nt_

171 (... 0.38) de les coses fàcils_
 172 (... 0.73) i té aquella {(DC) sintonia d'afectes_
 173 (... 0.91) te'n dónes compte_
 174 (... 0.31) observes_
 175 (... 0.37) ho pateixes com ell o com ella_
 176 (... 0.52) te n'alegres_
 177 (... 1.64) casi veus venir_
 178 (. 0.23) la f- --
 179 el fruit d'aquella persona\
 180 (... 1.24) perquè_
 181 (. 0.22) coneixes tant_
 182 (. 0.15) la manera de ser_
 183 (... 0.81) que el teu cor vibra i els teus sentiments_
 184 (... 0.31) am(b) aquella persona\
 185 (soroll bucal)
 186 i el Senyor ens ho diu\
 187 (... 1.49) hem de donar_
 188 (... 0.41) {(DC) frui:ts_
 189 (... 0.39) perquè som bons arbres\
 190 (. 0.20) perquè estem batejats\ ((soroll de fons))
 191 perquè tenim la seva gràcia\
 192 (... 0.62) i hem de donar uns fruits que no desconcertin\
 193 (... 0.63) com pot ser que una persona que vagi a missa_ ((histrionic))
 194 (. 0.26) una persona que en diem cristiana_
 195 (... 0.48) després_
 196 sortint de l'església_
 197 (. 0.24) sigui capaç de portar_
 198 (. 0.15) una doble vida\
 199 (... 1.26) (INH)
 200 (... 0.36) o quins fruits_ ((indignat))
 201 (. 0.15) quin desconcert de fruits_
 202 (. 0.25) una persona_
 203 (... 0.30) que se les diu_
 204 de--
 205 de cari- --
 206 de pregrària_
 207 cristiana_
 208 (. 0.27) amiga dels capellans_
 209 {(P) que no--}
 210 tot el que vulguis\
 211 (... 0.48) i a lo millor_
 212 (. 0.18) és incapaç_
 213 de: ser just\
 214 (... 2.62) {(DC) o és incapaç de saludar de bon cor a un veí\
 215 (... 1.08) o allò que diem sempre\
 216 (... 0.36) és capaç_
 217 (. 0.15) d'estar_
 218 (... 1.26) allunyat dels familiars que no es fan amb ell\
 219 (... 2.21) això és un mal fruit\
 220 això no pot ser_
 221 (. 0.16) fruit d'una bona_
 222 (... 1.19) {(DC) persona\
 223 (... 0.90) no pot ser un bon cor que dóna aquests fruits\ ((histrionic))
 224 (. 0.16) com pot ser que una figuera dongui pedres\
 225 (... 1.39) com pot ser que dongui cards\
 226 (. 0.19) com pot ser\
 227 (. 0.23) si_

228 (. 0.26) volem_
 229 (. 0.24) que quan planteu els arbres_
 230 (. 0.18) les oliveres donguin bone:s olives_
 231 per fer bon oli\
 232 (... 1.77) {(AC) i quan ens bategen i que ens donen la comanió:_
 233 i quan ens_
 234 a:_
 235 parlen de les coses de Déu_
 236 (. 0.25) és perquè el Senyor vol que donem bons fruits\
 237 (... 1.48) {(F) com} podem donar mentides_
 238 (. 0.18) si estem sembrats amb llavor de veritat\
 239 (... 1.49) i apa\
 240 (.. 0.33) mireu vosaltres com està l'ambient del món\
 241 (. 0.27) de sempre_
 242 d'ara i de_
 243 (.. 0.65) p(e)rò_
 244 (. 0.16) és que_
 245 (.. 0.66) no sé què deu passar_
 246 (.. 0.56) que el vuitè manament de la mentida_
 247 (.. 0.55) i de la veritat_
 248 no es deu predicar gaire\
 249 (.. 0.56) perquè_
 250 (.. 0.44) les coses van_
 251 (. 0.17) pel camí de la mentida\
 252 (.. 0.88) i la mentida_
 253 (.. 0.75) {(DC) voluntàriament patrocinaada_
 254 (.. 0.39) per sortir-se'n beneficiat_
 255 (. 0.26) és un greu pecat\
 256 (.. 0.68) no és un fruit d'un bon cor\
 257 (... 1.90) o_
 258 els fruits que demanen els manaments_
 259 (. 0.12) la nostra religiositat_
 260 (. 0.27) donar bons fruits_
 261 perquè tenim llavors ben plantades_
 262 tenim Jesús:s_
 263 (.. 0.40) tenim els consells de Déu_
 264 {(AC) tenim la Bíblia_
 265 la paraula_
 266 (.. 0.51) i hem de donar bons fruits\
 267 (.. 0.61) generosita:t_
 268 (.. 0.33) alegri:a_
 269 (.. 0.34) autè:ntica\
 270 (... 1.31) quan un s'emmiralla_
 271 quan un al dematí_
 272 es posa am un mirall_
 273 (... 1.34) et veus com estàs\ ((se senten sorolls))
 274 (.. 0.73) i noi\
 275 (. 0.11) quan un es lleva_
 276 (.. 0.84) n:o fem massa bona cara\ ((se sent un soroll))
 277 (... 1.64) p(e)rò després_
 278 (... 1.14) ens arreglem_
 279 (. 0.13) ens posem amb sintonia_
 280 (.. 0.70) i si més no_
 281 (.. 0.74) donem una mica_
 282 el cop social de_
 283 {(E) mira\
 284 està bé\}

285 (... 1.99) p(e)rò_
 286 (.. 0.41) l'autèntica fotografia_
 287 és aquella que has vist al mirall_
 288 (. 0.12) quan tu estàs com estàs\
 289 (... 1 23) i això (é)s la consciència\
 290 (... 1.18) quan nosaltres ens {(??) v(e)iem_
 291 (. 0.22) i som jutges de nosaltres mateixos_
 292 (. 0.27) {(AC) no: dels altres\
 293 que l'Evangeli_
 294 no t'hi fiquis am(b) els altres\
 295 (.. 0.74) {(F) fes-te} la fotografia a tu\ ((se sent un soroll))
 296 (. 0.25) {(F) mira't} al mirall\
 297 (... 1.06) i si et veus mogut_
 298 (.. 0.39) i si et veus amb mala cara_
 299 (. 0.24) mira per què tens mala cara\
 300 (. 0.26) {(F) no et pintis} a sobre_
 301 (. 0.18) una bona cara_
 302 (.. 0.44) que_
 303 al vespre_
 304 (.. 0.41) l'hauràs de treure aquella pintura_
 305 (.. 0.45) i l'endemà_
 306 (. 0.26) tornaràs a fer ulleres\
 307 (... 2.03) {(AC) és millor que diguis_
 308 com és que tinc mala cara\
 309 (.. 0.30) per què tinc cara de mal geni\
 310 (. 0.26) per què estic trist\
 311 (. 0.25) per què tinc aquesta agullor_
 312 (.. 0.70) de la_
 313 (. 0.10) de mort interior_
 314 (. 0.24) per què visc en sense la gràcia de Déu\
 315 (. 0.26) què em passa\
 316 (. 0.27) i aleshores localitzar\
 317 (.. 0.31) localitzar quina és la causa d'aquesta mal aspecte_
 318 (.. 0.46) i de la mateixa manera que un diu_
 319 me n'(a)niré al metge_
 320 a ve(u)re què em passa_
 321 que faig mala cara_
 322 (.. 0.82) (soroll bucal)
 323 al dematí m'ho he notat_
 324 (.. 0.37) i:_
 325 no vull dissimular-ho_
 326 (. 0.19) {(F) tinc mala cara_
 327 (.. 0.87) don:cs_
 328 que et doni una medecina_
 329 (.. 0.54) {(B) perquè tinguis bona cara\
 330 (.. 0.84) {(AC) i de vegades ens falta alegria_
 331 (. 0.16) i necessitem la medecina_
 332 que és la joia interior_
 333 (.. 0.45) perquè tinguem pau de consciència i tinguem alegria\
 334 (... 1.34) {(AC)(F) i a vegades ens falta:_
 335 la medecina_
 336 de la sincerita:t_
 337 del dià:leg_
 338 (.. 0.92) del reconeixement humil que som pecadors_
 339 (.. 0.56) que no sempre tenim la raó_
 340 (.. 0.38) que no podem ser cridaners de les nostres maneres de veure_
 341 (.. 0.32) que hem de (re)spectar que els altres_

342 tenen també_
 343 (. 0.19) maneres de veure les coses\
 344 (... 1.30) (soroll bucal)
 345 estem bastant malaltots de convivència\
 346 (... 1.02) i de vegades avassallem_
 347 de vegades cridem a casa_
 348 (. 0.19) i qui et crida més_
 349 sembla que mana més\ ((se senten dos sorolls de fons))
 350 (.. 0.47) {(B)(DC) i quina pena fa els homes que criden a casa\
 351 (.. 0.78) perquè no manen cridant\
 352 (.. 0.58) sinó que es mana estimant i de vegades callant i silenciament\
 353 (... 2.10) i totes aquestes coses són llavors que han de sortir d'un cor_
 354 (. 0.20) que dongui bons fruits\
 355 (.. 0.31) i és el Senyor que ho vol això\
 356 (.. 0.61) fem_
 357 germans_
 358 un examen de consciència sovi:nt\
 359 (.. 0.44) quan ens llevem {(??) en dir xx} comestic\
 360 (.. 0.36) com presenta el dia\
 361 (.. 0.30) quin caràcter tindrà\
 362 (.. 0.40) i preguntem_
 363 preguntem a les persones_
 364 (.. 0.48) n- n- --
 365 de g- g- --
 366 de dir_
 367 (. 0.15) escolta'm\
 368 com em trobes\
 369 (... 1.03) eh que preguntem_
 370 (. 0.22) si un vestit_
 371 (.. 0.32) em cau bé_
 372 (. 0.18) (soroll fort)
 373 eh què et sembla\
 374 {(E) sí\
 375 mira\
 376 està molt bé\
 377 (.. 0.41) p(e)rò que difícilment preguntem:_
 378 amb sinceritat_
 379 dient_
 380 (.. 0.37) escolta'm\
 381 (.. 0.82) com em veus de caràcter\
 382 (... 2.70) com et va el meu geni\
 383 (... 1.54) no preguntem:_
 384 estàs content amb mi\
 385 (... 2.07) t'agrada com treballa\
 386 (... 2.18) no preguntem\
 387 no\
 388 no sé què ens passa_
 389 que ho donem per fet\
 390 (.. 0.46) que la gent ens accepta com a bones persones_
 391 (.. 0.47) ho fem tot bé: (se sent un soroll))
 392 (.. 0.45) o gent ens reverència_
 393 (.. 0.55) p(e)rò_
 394 (. 0.18) allò de dir_
 395 escolta\
 396 a veure\
 397 (. 0.14) fem una anàlisi\
 398 (.. 0.60) {(AC) el marit_

399 la muller_
 400 els fills_
 401 (.. 0.96) esteu contents del pare\
 402 (... 1.59) la mare pot dir_
 403 (.. 0.45) al marit_
 404 escolta'm\
 405 (... 1.08) és la dona que tu pensaves\
 406 (... 1.53) oh noi\
 407 (.. 0.91) si fóssim valents per fe'ns-e aquests exercicis espirituals_
 408 ara que ve la quaresma_
 409 (.. 0.55) si fóssim valents_
 410 per posà'ns-e davant d'un mirall_
 411 {(AC) que pot ser el nostre germà_
 412 (. 0.26) la nostra esposa_
 413 el nostre fill_
 414 el nostre_
 415 (.. 0.36) a:_
 416 amic de treball_
 417 (... 1.45) i dir_
 418 escolta\
 419 (. 0.22) parlem-ne\
 420 (.. 0.65) com em veus aquest any\
 421 (.. 0.54) {(E) home\
 422 doncs mira\
 423 (.. 0.47) l'any passat estaves més tractable\
 424 (.. 0.72) l'any passat x--}
 425 (. 0.25) o dir_
 426 (. 0.13) al contrari\
 427 (. 0.22) {(E) has millorat molt eh\
 428 (.. 0.73) no sé què t'ha passat que abans no se't podia dir re\
 429 (. 0.27) i ara ho encaixes tot\
 430 (. 0.18) deuen ser els anys\
 431 (.. 0.34) no\
 432 (. 0.25) no són els anys\
 433 (.. 0.44) és la bondat del cor\
 434 (. 0.24) que ha progressat\
 435 (.. 0.91) és la gràcia\
 436 que ha millorat la consciència\
 437 (.. 0.63) és l'acció del sacrament\
 438 de l'eucaristia\
 439 (. 0.19) que ens transforma\
 440 (... 2.34) a veure\
 441 a veure si_
 442 (.. 0.41) ara que hi ha el Dimecres de Cendra_
 443 (.. 0.38) ense_
 444 (. 0.13) vaticina ja_
 445 (.. 0.34) un temps de {(DC) reflexió_
 446 (.. 0.67) intentem revisar com està_
 447 aque(s)t arbre_
 448 (.. 0.60) no fos cas que_
 449 (.. 0.44) tingués uns fruits_
 450 (. 0.29) que no li corresponen\